

Az Ujság

7 évf. - 20 szám | független politikai napilap | SALONTA, 1935. január 24. esütörtök

Előfizetési árak: Helyben 1 hora 25 Lei, vidékre: 35 Lei. -- EGYES SZÁM ÁRA: 1 LEU

Szerkesztésért felelős: GAÁL SÁNDOR

Szerkesztőség és kiadóhivatal: SALONTA PIATA UNIRII No 13.

A társadalom szive

Írta: Serényi József

Nagyobb városokban megjelenő lapokban ugyszólván mindennap olvasunk apró híreket. Özvegyasszony két gyermekével nyomorog. Tüdőbajos apa két gyermekkel éheznek. Munkanélküli szülők nyolc gyermekkel éheznek. Gyermeket örökbe adnak. Szegény ember munkát kér. Iparos, aki egykor jobb napokat látott, most nyomorog. Segélyt kér. De ne is folytassuk tovább, mert felős, hogy ezekről a betűkről és erről az újságlapról a mizerabilis bacillusok ráragadnak valakire.

Azt, hogy nyomor van, tudjuk. Azt, hogy a társadalomnak szive van, szintén tudjuk. De, hogy ennyire jó szive legyen, hogy ilyen nagy nyomoruság legyen, hogy hogy ennyi éhező legyen, valóban nem hitük volna.

Olvassunk ugyanakkor a lapokban kozmetikai szerekről, parfümről, ruzsról, puderéről stb. szóló hirdetéseket. Olvassuk a társasági hírek között, hogy ez, vagy az az X ur és Y önnagsága a Rivierára utazott.

... És valami megmozdul a szívünk mélyén, valami érzés kapirgál a lelkünkben, hogy hát hol van a társadalom szive: az újságok kérő hirdetéseit között, vagy a Rivierán?

Vajjon hol van a Sziv, mikor a Nyomor zenél? Vajjon miért nem jut kenyérhez minden ember? Vajjon miért kell mérges gáz és bacillus, tank és ágyu, veszélyes hadijáték, amikor az emberek milliói éheznek?

Tagadhatatlanul szép a társadalom szive. Kedves. Megható. Finom. Előkelő. Sőt: szép a kirakatjátékonyosság is. Mert vannak adakozók, akik „hirlapilag nyugtázva” adnak. Szeretném ezeket kézenfogva elvezetni a nyomortanyákra, szeretnék ezeknek a szívével beszélni és szeretném nekik megmagyarázni, hogy nem a nyilvános köszönet az élet, hanem ott él, lobog, izzik, piroslik, szenved, senyved, ahol a vészrózsák ülnek a tbc és arcon, ahol nincs kenyér, ahol nincs leves, ahol nincs meleg szoba, szveter, hócipő, télikabát, jó kesztyű, rádió, csillár, dupla-tányér, sültcsirke, finom cigaretta és szivar, ahol nincs cseléd, szobalány, ahol nincs jólét, öröm és boldogság.

Erre nézzen a társadalom szive! Ide nézzen és akkor a bor is keserű lesz, mint a könny, a sziv pedig másképp fog dobogni, de semmiesetre sem a nyilvános köszönet iránt.

Község legyen-e, vagy város maradjon Salonta?

Nagyszabású ankétot hirdet az „Az Ujság”

Lapunk tegnapi számában röviden jeleztük, hogy a salontai gazdák pénteken értekezletet tartanak, melyen Salonta visszaközségesítésének problémáját tárgyalják meg.

Tulajdonképpen a kérdés nem újkeletű, mert néhány év óta már foglalkoznak azzal a kérdéssel, hogy Salonta újból község legyen. Beszéltünk sok salontai polgárral, valamennyi más-más foglalkozású és világnézetű megkérdeztük őket, hogy mit szólnak a tervhez, mi a véleményük. Helyes volna-e visszaközségesíteni a várost, vagy pedig maradjon városnak, mint ma?

Egy része a megkérdezetteknek különféle indokok alapján ama nézetnek adott kifejezést, hogy helyesebb volna, ha Salonta ismét község lesz, mert akkor kevesebb lesz a közteher, másrésze a város önrendelkezési jogát alapul véve azt vallja, hogy helyesebb, ha továbbra is város maradunk. Az

emberek és vélemények különbözőek. Mi egyelőre a passzív rezisztencia alapján állunk, várjuk, hogyan alakulnak a dolgok s természetesen addig nincs különvéleményünk.

Épen ezért ankétot hirdetünk. Feltételezzük, hogy nagyobb érdeklődés lesz ez iránt az ügy iránt, mint legutóbb Beius megyeszékhelyé váló avanszásakor volt, ugyanis akkor egyetlen hozzászólás sem történt.

Ezúton felhívjuk a város lakosságát, hogy vegyen részt az ankétban. Mindenki beküldheti rövid válaszát, természetesen névvel együtt, ha megüti a mértéket, leközzöljük. Azt akarjuk, hogy lássa a város közönsége, vajjon érdeklődik-e Salonta népe a saját sorsa iránt, vajjon akadnak-e még emberek, akik törődnek városuk sorsával. Most tehát az a kérdés, hogy város maradjunk-e, avagy falu legyünk. A hozzászólásokat kérjük mielőbb beküldeni.

Román-holland kereskedelmi szerződés

Bucurestiből jelentik, hogy Manolăscu Strunga kereskedelmi miniszter fontos tárgyalásokat folytatott Hubrecht leannal, Hollandia miniszterével. A tárgyalás anyagát a Románia és Hollandia között megkötendő kereskedelmi szerződés képezte.

Habsburg Albert Magyarország második régense?

A Dimineața tegnap Salontára érkező száma igen érdekes hirt közöl. A „Morning Post” c. angol lapban a budapesti levelezőtől cikk jelent meg, melyben közli, hogy az a hír terjedt

el, mintha Habsburg Albert főherceg második régense lenne Magyarországnak.

A „Magyar Hétfé” ezt a hirt megerősíti.

Febr. 2-án nagy jelmezeztély az Iparos Otthon összes helyiségeiben!

Primăria Oraşului Salonta.

Aviz

Toţi agricultorii, cari doresc a lua in arendă din teritorul moşiei oraşului Salonta, numită „Cuştean“, sunt rugaţi să se prezinte Vineri, ora 5 p. m. in sala de şedinţă a Primăriei, etaj, No. 1.

Értesítés

Mindazon gazdálkodók, akik a város tulajdonát képező Kustján pusztá területéből bérletet óhajtanak, felkéretnek, hogy szíveskedjenek megjelenni pénteken d. u. 5-kor a városháza tanácstermében, emelet 1.

Primar.

Nagy árleszállítás a hócipőknél.

Olcsó — tartós — izléses!

Egy pár posztó hócipő	100 lei
Egy pár szövét hócipő	130 „
Egy pár lakk hócipő	190 „
Háromnegyedes cipő (színes)	170 „
Cipzáras cipő (színes)	150 „

**Most vegyen hócipőt,
míg a dömping tart!**

Kovács divatáru üzletében!

Országos vásárok

A butyini országos vásárt január 28-án tartják meg. Mindenféle jószág felhajtható. A secuieni (székelyhidi) országos vásárokat ebben az évben a következő napokon tartják meg: február 21—22, ápr. 24—25, május 2—3, június 13—14, július 27—28, szeptember 26—27, november 28—29, december 19—20-án.

Értesítés

Értesítjük a fölműves gazdákat és munkásokat, hogy péntek este 6 órakor a Redut kistermében megjelenni szíveskedjenek. Tárgy: 1. A Kustján pusztá kisebb részekben való bérbe vétele. 2. Salonta város visszaköszé-
gésítése. 3. Esetleges indítványok. Előkészítő bizottság.

Könyvkötést

és bármilyen
könyvkötészeti
munkát olcsón
v á l l a l az

„Az Ujság“ nyomdája

Piaţa Unirii (Toldi-tér 13. sz.)

Husfűstölést szakszerűen, jutányos
árban, felelősség mellett **vállalok.**
Str. Oituz (Dobó-u cca) 11. szám.

NEGYVEN ÉV ...

11

Irta KOVÁCS ARNOLD

Féltek a botránytól fizettek kétszer hatalmas összegeket, de aztán megunták a dolgot. Barlowacz, akkori budapesti főkonzul megjelent Rudnai főkapitánynál és megkérte, hogy járjon közbe, minden botrány nélkül fogassa el a zsaroló társaságot. Rudnai be is idézte a zsaroló társaságot. Főlényesen válaszoltak a kérdésekre és a leveleket nem akarták kiadni. Néhány nappal később egy Genfben franciául megjelenő lapban napvilágot látott ezen levelek egyike. Kinos nemzetközi botrány volt, most már nyíltan

feljelentette Obrenovich Sándor Barlowacz főkonzul utján a pesti zsaroló társaságot. Az egész bandát letartóztatták. Néhány heti vizsgálati fogság után megszerezték a leveleket is.

A zsarolók Benkő Rózsiával együtt később kiszabadultak. Benkő Rózsi Ósbudavarában nyitott pezsgős pavillont, amely világhírű lett. Egy kitűnő nevű legrégibb magyar zseni családból származó földbirtokos vette feleségül az egykori parasztlányt, aki, mint nagyszony halt meg egy vidéki kuria akácos csendjében.

Az Egyesülési ünnep programja

Holnap, január 24-én az Egyesülési Emlékünnep alkalmából 11:30 órakor Te Deum lesz az összes helybeli templomokban, 11 órakor pedig a hivatalos istentisztelet a helybeli görög keleti templomban, a katonai és

polgári hatóságok jelenlétében.

A közhivatalokban hivatalos szünet lesz. Középületek és magánházak fellobogózkodók.

Teljes vasárnapi munkaszünet tartandó.

Fejszével akarta meg- ölni fiát a 72 éves anyja

A Piski melletti Nagykápoli köz-
ségben borzalmas tragédia játszódott le. Stef Demeter 6 évvel ezelőtt nősült, édesanyja már akkor kijelentette, hogy menyét nem szereti. A napokban, mikor a fiu aludt, a 72 éves

édesanyja fogta a fejszét és fiának nyakára vágott, a fejsze azonban életlen volt, úgy, hogy csak megsebesítette, mivel egy 12 centi hosszú és 2 centi mély sebet ejtett. A fiut kórházban ápolják, az anyát letartóztatták.

100 farkas támadta meg az orsovai vonatot

Az éjszaka mintegy 100 farkasból álló csorda megtámadta az Orsova felé haladó vonatot. Az utasok köré-

ben borzalmas pánik keletkezett. Két farkast lelőttek.

Vadászok, gépkocsi-vezetők, kelme-
festők, kutfurók hideg, sár és víz ellen védekezhetnek, ha **Bajónál** vásárolják meg **gumicipőjüket** és csizmájukat. Cipőre is használható. Évekre szóló garancia. Szenzációs uidonság. Egyedüli árusítás Salontán BAJÓ cipőszalon, Str. Regele Ferdinand (Rákóczi út) 25. szám.

Hirdessen az „Az Ujság“-ban

Halálozás

Mint részvéltel értesülünk, Szemes Mihályné szül. Csete Erzsébet rövid szenvedés után elhunyt. Temetése csütörtökön d. u. 2 órakor lesz a Vénkeri gyásházától a ref. egyház szertartása szerint.

CSELED, vagy bejárónő azonnalra felvételik. Teodor tanár, fiugimnázium.

SZAPPANT főzni tudó asszony ajánlkozik. Part ucca 17.

CENTRAL mozgó

Csütörtök d. u. 6 este 9 órakor
Péntek este 9 órakor
Szenzációs vigjáték!

PINTY és PONTY pechesek

Miki Maus (Flipi) képek és legújabb
világhíradó. — Szombat és vasárnap
új film: A SZESZÉLYES ASSZONYOK

Cassa de Pastrare Soc. pe Act. din Salonta

Aviz

Cu onoare anunțăm pe onorați acționari
ai Cassei de Pastrare din Salonta-Mare S. A.
că programul adunări generale anuală ordi-
nară care va avea loc în ziua de 12 Febru-
arie 1935 în urma demisionării a mai multor
membri din Comitetul Censorilor, va fi am-
plificat cu următorul punct:

5. Alegerea Comitetului de Censori.
Salonta, la 21. Ianuarie 1935.

Directiunea.

Nagyszalontai Takarékpénztár R. T. Salonta.

Hirdetmény

A Nagyszalontai Takarékpénztár r. t. sa-
lontai bej. cég t. részvényeseit tisztelettel ér-
tesítjük, hogy a folyó év február hó 12. nap-
ján déli 12 órakor tartandó évi rendes köz-
gyűlés tárgysorozata több felügyelő bizottsági
tag lemondása folytán kibővített a követ-
kező tárggyal:

5. Felügyelő bizottság megválasztása.
Salonta, 1935. Január 21.

Az Igazgatóság.

Értesítés

A Rapid autóbustársaság tisztelettel ér-
tesíti a n. é. utazó közönséget, hogy holnap
csütörtökön ünnepi járat közlekedik, péntek-
től rendes járatok lesznek.

Elmaradt az iskolaszék gyűlése

A salontai iskolaszék alakuló közgyűlést
hirdetett, azonban részvétlenség miatt nem
lehetett megtartani.

Hőcipők gyári áron alul!
Pekete szövet hőcipő cipzáras **Lei 165**
Lakk hőcipő Lei 200
Rubinné áruházában!

Lapunk

Legközelebbi száma a holnapi Egye-
sülés Ünnepe miatt pénteken a d. u.
a rendes időben érdekes tartalommal
jelenik meg.

Kész bútoraimat

tekintse meg vételkötelezettség
nélkül. Egy színes, modern
konyha berendezés 1500 Lei.

Tóth Imre

műasztalos
Str. Regele Ferdinand (Rákóczi-ut) 49.

Tűz pusztított az éjszaka özv. Davidovitsné házában

Átizzott a padlásszoba vékony deszkafala s ez okozta a tüzet

A tegnapi mára virradó éjszaka
tűz ütött ki özv. Dávidovitsné Str. Reg.
Ferd. (Rákóczy-ut) 36. sz. házában.
A tűz az épület manzard lakásaiban
keletkezett, eleinte természetesen nem
vehette észre senki, mert belső tűz
volt, később a lángok felcsaptak.

Hamarosan kivonult a Kemény
Testvérek tűzoltósága, majd Bordás
László tűzoltóparancsnok vezetésével
megérkeztek a városi tűzoltók. Nagy
baj volt a vízhiány, a ház udvarán
lévő kutban alig volt víz, a szemben
lévő Kálmándi féle ház udvarának
kutjából szivattyúzták a vizet a Ke-
mény cég tűzoltói. Hatalmas vizsuga-
rakat röpített fel a háztetőre a moto-
ros szivattyú. A városi tűzoltók a szűk
kis padláslakásokban igyekeztek men-
teni, mindent, ami menthető, olyan
sűrű füst volt, hogy minden pillanat-
ban tartani lehetett attól, hogy egyik,
vagy másik derék tűzoltó elájul.

Kétségbeesett módon harcolt az
ember a pusztító elem ellen, kézen-
fogva dolgoztak, mert ugyszólván
semmit sem láttak a maró, sűrű füst
miatt. Nehéz munka árán sikerült a
tüzet eloltani. A ma reggeli tűzvizs-
gálat megállapította, hogy mi okozta
a tüzet.

A padlásszobák egymástól kettős
deszkafallal vannak elválasztva, ezek
a falak könnyen gyúlékony anyaggal,
fűrészporral voltak töltve, mármint a
kályhacsőtől izzásba jött a deszkafal
és így keletkezett a tűz. A kettős fa-
lakat legfeljebb csak szénsalakkal,
azaz nem éghető anyaggal lett volna
szabad kitölteni. A szobákban lévő
tárgyakat a tűzoltók kimentették. A
kár nem tulságosan nagy.

Egyik manzardszobában egy idős
nő már aludt, mikor a tűz kitört,
azonban idejekorán kimenekült a he-
lyiségből.

Katonai kormányzat Bulgáriában

Szófiai legújabb jelentés közli,
hogy Georgieff lemondott, Boris király
Zlatenefet bizta meg a kormány

megalakításával. A kormány tagjai
között tulnyomórészt katonai személyek
foglalnak helyet.

Rádióműsor

Szerda, január 23.
București

15 Rádiózenekar
20:10 Felolvasás
20:35 Friderica operett
A szünetekben felolvasás, beszélő ujság
B u d a p e s t

5:10 Diáklélóra
6 Előadás
6:30 Cigányzene
7:55 Munkásfélóra
8:30 „Turandot” Dalmü 3 felvonásban
9:10 Vidám és komoly történetek Pucciniről
12:30 Sebő Miklós énekel

Csütörtök, január 24.
București

13 Lemezek
16 Gyermekóra
18 Fanica Luca zenekara
20 Rádióegytem
21 Carmen énekkar, román zene
23:35 Román lemezek

B u d a p e s t

7:45 Torna
11 Felolvasás
1 Harangszó
2:30 Balalajkenekar
6 Előadás
6:30 Szalónkvintett
7:45 Ligeti Dezső énekel
8:10 Érdakességek a Hunnia filmgyárban
8:45 Vonósnyegyes
10:10 Cigányzene

Péntek, január 25.
București

18 Rádiózenekar

20:20 Lemezek
21:10 Filharmónikusok hangversenye
23 Beszélő ujság
B u d a p e s t

2:30 Cigányzene
5:10 Diáklélóra
6 Felolvasás
7:50 „Mikrofónnal a városligeti nagyjégen”.
Beszélő Pluhár István.
8:30 „Bajazzók” Dráma 2 felvonásban

Épület és bútor asztalos munkát rendeljen

Tóth Imre

műasztalosnál

Str. Reg. Ferdinand (Rákóczi-ut) 49.

Ma délután átvehetők az állami kölcsön- kötvények

A salontai állami adóhivataltól
nyert értesülés alapján közöljük, hogy
az állami kölcsönkötvények ma d. u.
3-7-ig átvehetők az adóhivatalban.

Hirdessen

az »Az Ujság«-ban

Budapesti Nemzetközi Vásár HIREI

A magyar vegyészeti iparban az előző évek kedvezőtlen eredményei után 1934-ben lassu javulás állott be és a termelés értéke ismét megközelítette az 1931. évben elért 180 millió pengőt. Átfogó képét fogja nyújtani a magyar vegyészeti termelésnek a folyó évi Budapesti Nemzetközi Vásár impozánsnak ígérkező vegyészeti csoportja. Ezévből először fognak a vegyészeti ipar összes ágait u. m. a vegyészeti nagyipar (kőolajfinomítók, bányatermékeket feldolgozó gyárak, stb.) valamint a preparatív vegyi ipar és a kozmetikai ipar együttesen a vásáron felvonulni.

A magyar kereskedelmi minisztérium, a Nemzeti Bank és az Idegenforgalmi Tanács megbízottai most készítik elő a lengyel-magyar idegenforgalmi egyezményt. Ebben a Budapesti Nemzetközi Vásár javaslatára egy oly megállapodásról is szó lesz, amely szerint a lengyel exportőrök által Magyarországra exportált áruk ellenértékét a Magyarországra érkező lengyel utasok használhatnák fel. Remélhető, hogy a legközelebbi Budapesti Nemzetközi Vásár alkalmából, tehát május első felében, az egyezmény már érvényben lesz és így, a lengyel illetékes körök által kilátásba helyezett kedvezményes áru utlevél mellett, még ez a lehetőség is elő fogja segíteni a szervezés alatt álló nagyszabású lengyel társasutazásokat a Budapesti Nemzetközi Vásárra.

A Budapesti Nemzetközi Vásár ipazolványai, amelyek tudvalevőleg a vásár alkalmából rendkívül mérsékelt áru utazást tesznek lehetővé nemcsak Magyarországon, hanem Európa egész országában, már sajgó alatt vannak és március hó elején fognak elárusításra kerülni az összes utazási irodákban, valamint a vásár kb. 1000 bel- és külföldi képviselőjénél és vásárigazolvány-elárusítójánál.

Az elmúlt héten Budapesten járt Alberto Ausquini olasz korporációs államtitkár figyelmét Colonna herceg, budapesti olasz követ felhívta arra a körülményre, hogy Olaszország hivatalos részvétele a folyó évi Budapesti Nemzetközi Vásáron kiválóan demonstrálna a római egyezmény gazdasági céljait. Mivel az osztrák hivatalos körök részéről is megvan a hajlandóság arra, hogy a múlt évinél impozánsabb keretek között rendezzék meg az osztrák részvételt a Budapesti Vásáron, remélhető, hogy az olasz államtitkár támogatása módot fog nyújtani a római egyezményben patricipáló három állam együttes gazdasági akciójának első ízben a Budapesti Nemzetközi Vásáron való gyakorlati gyümölcsösztetésére.

EREDMÉNYES AZ

„AZ UJSÁG”

HIRDETÉSE

A salontai kontrollhivatal közleménye az adóvallomási ivatek benyújtásáról

Az egyenes adótörvény 89. paragrafusa értelmében az 1935—1936. pénzügyi évre szóló adóvallomásokat az adózóknak január végéig kell benyújtaniuk, a salontai kontrollhivatalba (Piața Unirii 22).

A nagyobb kereskedelmi és iparvállalatok 1935 február végéig nyújthatják be adóvallomásaikat, a részvénytársaságok pedig 1934. évi mérlegeik jóváhagyása után, de legkésőbb április végéig.

Ugyancsak e hó 31-ig kell bejelenteni az ingatlanokra betáblázott összegeket, amelyeket tudvalevőleg egyenesadó megállapításánál figyelembe vesznek.

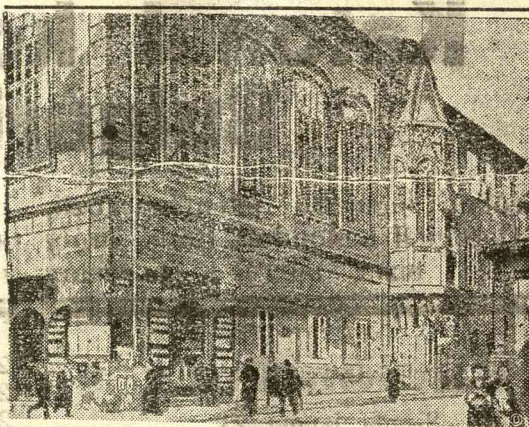
Be kell jelenteni a többi adósságokat is a supracota megállapításának figyelembe vétele végett.

Azok, akik fix fizetést élveznek január 31-ig bejelenteni kötelesek azok az összegeket, amelyek jövedelmüket képezik.

Mindenkinek érdeke, hogy adóvallomását lehetőleg okmányokkal együtt adja be, akinek bérbeadott ingatlanuk van, csatolják adóbevallásukhoz a bérleti szerződéseket, amelyekből pontosan tűnjék ki a lakás és másféle bérleti összegek.

Szükséges a bekebelezett adósságokról telekkönyvi kivonatot is csatolni, mert az adósság összegének kamat-térítési fizetéseit bizonyos százalékban levonásba helyezik az adó kivetésénél.

Adóvallomási ivatek a salontai kontrollhivatalban kaphatók.



Részlet egy Saar-vidéki városból



SPORT

Kisorsolták a tavaszi bajnoki mérkőzéseket

A District tegnapi ülésén kisorsolták a tavaszi bajnoki mérkőzéseket.

Ezek a következők:

- Március 10. Kinizsi—NSC Salontán.
- „ 17. Kinizsi—Törekvés Oradeán.
- „ 17. Testvériség—NSC Salontán.
- „ 24. Törekvés—NSC Salontán.
- „ 31. PTT—NSC Oradeán.
- „ 31. Törekvés—Testv. Oradeán.
- Április 7. Makabea—NSC Salontán.
- „ 14. PTT—Törekvés Salontán.
- Május 1. Törekvés—Makabea Salontán.

Szombati Szabó István utóda -- Nemes Elemér

Szombati Szabó István, a lugojiak körében elhunyt kiváló költőpapja örökébe ünne-

pélyes keretek között iktatták be Nemes Elemér igazfalvi telkészt, a Salontán is ismert jeles dalköltőt.

Friss—pontos—megbízható
az AZ UJSÁG!

ELADÓ 180 liter tiszta Othello bor. Balogh Péter ucca 2.

Aviz

Prezidiul organizației locale al partidului național liberal de sub conducerea dlui C. I. Brătianu anunță tuturor membrilor înscrși, că adunarea generală anuală va avea loc în ziua de 27 Ianuarie cor. în localul clubului (casa Rozvány) d. m. ora 5 cu programul următor:

1. Cuvânt de deschidere.
 2. Dare de seama despre activitatea organizației locale în anii 1931—34.
 3. Demisia conducerii și alegerea noului birou și delegației permanente.
 4. Eventualele propuneri.
- Domnii membrii sunt rugați de a se prezenta la timp. **Prezident.**

Értesítés

C. I. Brătianu vezetése alatt álló országos liberális párt helyi tagozatának elnöksége értesíti összes beirt tagjait, hogy f. hó 27-én, vasárnap d. u. 5 órakor a club helyiségében (Rozvány ház) közgyűlést tart a következő tárgysorozattal:

1. Megnyitó beszéd.
 2. Beszámoló a helyi tagozat működéséről az 1931—34 években.
 3. A jelen vezetőség lemondása és helyette új vezetőség választása.
 4. Esetleges indítványok.
- A tagok felkértnék, hogy pontosan megjelenni sziveskedjenek. **Elnök.**

Tip. „Az Ujság” nyomdája Salontán